

Literatur-Ergänzung

zum Beitrag:

Mann, Michael: Internet-Wörterbücher am Ende der „Nullerjahre“: Der Stand der Dinge. Eine vergleichende Untersuchung beliebter Angebote hinsichtlich formaler Kriterien unter besonderer Berücksichtigung der Fachlexikographie. In: *Lexicographica* 26.2010, 19–45.

Untersuchte Wörterbücher

allwords.com = Online Dictionary, Language Guide, Foreign Language and Etymology. Internet: <<http://www.allwords.com>>.

askoxford.com = AskOxford: Free online dictionary resources from Oxford University Press. Internet: <<http://www.askoxford.com>>.

bartleby.com = Pickett, Joseph P. et al. (eds.): The American Heritage Dictionary of the English Language, Fourth Edition. 2000. Internet: <<http://www.bartleby.com/61/>>.

cooldictionary.com = Webster Dictionary with PRONUNCIATION and Sound! Internet: <<http://www.cooldictionary.com>>.

coolslang.com = Slang Dictionary. Internet: <<http://www.coolslang.com>>.

diccionarios.com = Diccionarios online en 10 idiomas: español, inglés, francés, diccionario de sinónimos. Internet: <<http://www.diccionarios.com>>.

dico.isc.cnrs.fr = Ploux, Sabine/Hyungsuk Ji et al.: Atlas Sémantique – dictionnaire bilingue français-anglais / anglais-français dictionnaire des synonymes français / anglais / espagnols et traduction. Internet: <<http://dico.isc.cnrs.fr>>.

dict.cc = dict.cc | Englisch-Wörterbuch | German Dictionary. Internet: <<http://www.dict.cc>>.

dict.leo.org = LEO Deutsch-Englisches Wörterbuch. Internet: <<http://dict.leo.org>>.

dict.org = dict.org. Internet: <<http://www.dict.org>>.

dict.pspinc.com = Free Online Bidirectional English-Japanese Dictionary. Internet: <<http://dict.pspinc.com>>.

dict.sztaki.hu = MTA SZTAKI: English-Hungarian, Hungarian-English Online Dictionary. Internet: <<http://dict.sztaki.hu/english-hungarian>>.

dict.tu-chemnitz.de = Dictionary / Wörterbuch (BEOLINGUS, TU Chemnitz). Internet: <<http://dict.tu-chemnitz.de>>.

dictionary.com = french. Internet: <<http://www.dictionary.com>>.

dictionaries.travlang.com = Travlang's Translating Dictionaries. Internet: <<http://dictionaries.travlang.com>>.

dictionary.cambridge.org = Cambridge Dictionaries Online – Cambridge University Press. Internet: <<http://dictionary.cambridge.org>>.

dictionary.co.il = My Hebrew Dictionary. Internet: <<http://www.dictionary.co.il>>.

dictionary.law.com = Hill, Gerald/Hill, Kathleen: law.com: Law Dictionary. Internet: <<http://dictionary.law.com>>.

dictionary.net = Online English Dictionary from dictionary.net. Internet: <<http://www.dictionary.net>>.

dictionary.reference.com = Dictionary.com. Internet: <<http://dictionary.reference.com>>.

dicts.info = Free Dictionaries project. Internet: <<http://www.dicts.info>>.

ebazm.com = Urdu poetry (ghazal) & hindi poetry archives/ mailing list. Urdu dictionary. Internet: <<http://www.ebazm.com>>.

- etymonline.com = Harper, Douglas: Online Etymology Dictionary. Internet: <<http://www.etymonline.com>>.
- eudict.com = Kuzmic, Tomislav: EUdict | European dictionary. Internet: <<http://www.eudict.com>>.
- farsidic.com = Farsi Dictionary. Internet: <<http://www.farsidic.com>>.
- filename.info = filename information database: virus, trojan, backdoor? Internet: <<http://www.filename.info>>.
- freedict.com = Free Online Dictionaries. Internet: <<http://www.freedict.com>>.
- french-linguistics.co.uk = French Linguistics. Internet: <<http://www.french-linguistics.co.uk>>.
- hyperdictionary.com = Online Dictionary – HyperDictionary.com. Internet: <<http://www.hyperdictionary.com>>.
- infovisual.info = Dery, Bernard: Visual dictionary. Internet: <<http://www.infovisual.info>>.
- interglot.com = InterGlott.com – English Spanish French German Dutch and Swedish dictionary. Internet: <<http://www.interglot.com>>.
- investopedia.com = Welcome to Investopedia.com – Your Source for Investing Education. Internet: <<http://www.investopedia.com>>.
- investordictionary.com = Investor Dictionary – The Online Financial Dictionary for Investors. Internet: <<http://www.investordictionary.com>>.
- investorwords.com = InvestorWords.com – Investing Glossary. Internet: <<http://www.investorwords.com>>.
- japanesetranslator.co.uk = Ronan, Philip: Your name in Japanese :: japanesetranslator.co.uk. Internet: <<http://www.japanesetranslator.co.uk/your-name-in-japanese/>>.
- kamus.net = Kamus.net. Internet: <<http://kamus.net>>.
- langtolang.com = Langtolang Multilingual Dictionary. Internet: <<http://www.langtolang.com>>.
- ldoceonline.com = Longman English Dictionary Online. Internet: <<http://www.ldoceonline.com>>.
- lexfn.com = Lexical FreeNet. Internet: <<http://www.lexfn.com>>.
- lexiconer.com = English Chinese Dictionary. Internet: <<http://www.lexiconer.com>>.
- lingo2word.com = Txt message Translator, Online Lingo Dictionary, Texting Thesaurus. Internet: <<http://lingo2word.com>>.
- macmillandictionary.com = Macmillan Online Dictionary, Free English Dictionary and Thesaurus. Internet: <<http://www.macmillandictionary.com>>.
- majstro.com = van Wilgen, Gerard: Majstro Aplikajoj. Internet: <<http://www.majstro.com>>.
- marketingterms.com = Marketing Terms.com – Internet Marketing Reference. Internet: <<http://www.marketingterms.com>>.
- medilexicon.com = Medical Dictionary, Medieval Abbreviations and Other Search Engines – MediLexicon. Internet: <<http://www.medilexicon.com>>.
- medterms.com = Medical Dictionary definitions of popular medical terms easily defined on MedTerms. Internet: <<http://www.medterms.com>>.
- m-w.com = Dictionary and Thesaurus – Merriam-Webster Online. Internet: <<http://www.m-w.com>>.
- netlingo.com = Jansen, Erin: NetLingo: The Internet Dictionary. Internet: <<http://www.netlingo.com>>.
- nhd.heinle.com = Heinle's Newbury House Dictionary of American English. Internet: <<http://nhd.heinle.com>>.
- oed.com = Oxford English Dictionary. Internet: <<http://oed.com/cgi/display/wotd>>.
- onelook.com = OneLook Dictionary Search. Internet: <<http://www.onelook.com>>.
- online-dictionary.biz = Online dictionary – over 2 million references. Internet: <<http://www.online-dictionary.biz>>.

- onlinedictionary.datasegment.com = Online Dictionary at Datasegment.com. Internet: <<http://onlinedictionary.datasegment.com>>.
- pdictionary.com = The Internet Picture Dictionary. Internet: <<http://www.pdictionary.com>>.
- phrases.org.uk = Martin, Gary: The meanings and origins of sayings and phrases | List of sayings | English sayings | Idiom definitions | Idiom examples | Idiom origins | List of idioms | Idiom dictionary | Meaning of idioms. Internet: <<http://www.phrases.org.uk>>.
- phrontistery.info = Chrisomalis, Stephen: The Phrontistery: Obscure Words and Vocabulary Resources. Internet: <<http://phrontistery.info>>.
- rhymezone.com = RhymeZone rhyming dictionary and thesaurus. Internet: <<http://www.rhymezone.com>>.
- riskglossary.com = RiskGlossary.com. Internet: <<http://www.riskglossary.com>>.
- seslisozluk.com = İngilizce Türkçe sözlük English Turkish dictionary wörterbuch λεξικό dictionnaire diccionario – Sesli Sozluk. Internet: <<http://www.seslisozluk.com>>.
- skepdic.com = Carroll, Robert T.: The Skeptic's Dictionary – Skepdic.com. Internet: <<http://skepdic.com>>.
- slangsite.com = SlangSite.com – The Slang Dictionary. Internet: <<http://www.slangsite.com>>.
- slovník.cz = Gary, Martin: slovník.cz – Multilingual Dictionary. Internet: <<http://www.slovník.cz>>.
- sozluk.web.tr = Türkisch Wörterbuch Deutsch Wörterbuch Englisch Wörterbuch. Internet: <<http://www.sozluk.web.tr>>.
- spanishdict.com = Spanish to English Dictionary | Translation | Translator. Internet: <<http://spanishdict.com>>.
- symbols.com = Liungman, Carl G.: Symbols.com – Home. Internet: <<http://www.symbols.com>>.
- tagalog-dictionary.com = Tagalog English Dictionary | Philippines. Internet: <<http://www.tagalog-dictionary.com>>.
- techdictionary.com = Tech Dictionary™, the New high tech online computer dictionary for technical computer and Internet terms including IM text message abbreviations, acronyms, chat, emoticons. Internet: <<http://www.techdictionary.com>>.
- thefreedictionary.com = Dictionary, Encyclopedia and Thesaurus – The Free Dictionary. Internet: <<http://www.thefreedictionary.com>>.
- tomisimo.org = Spanish Learning Community – Tomásimo. Internet: <<http://www.tomisimo.org>>.
- tritans.net = TriTrans – Interactive Dictionary – English, Spanish and Norwegian. Internet: <<http://www.tritans.net>>.
- urbandictionary.com = Urban Dictionary. Internet: <<http://www.urbandictionary.com>>.
- urduseek.com = Urduseek.com لغت اردو یزی انگریز | English – Urdu Dictionary. Internet: <<http://www.urduseek.com/>>.
- urduword.com = UrduWord.com: English-Urdu Dictionary and Lessons. Internet: <<http://www.urduword.com>>.
- vdic.com = VDict.com – Vietnamese Dictionary and Translation. Internet: <<http://vdic.com>>.
- webopedia.com = Webopedia: Online Computer Dictionary for Computer and Internet Terms and Definitions. Internet: <<http://www.webopedia.com>>.
- wehewehe.org = Hawaiian Dictionaries. Internet: <<http://wehewehe.org>>.
- whatis.techtarget.com = WhatIs.com: definitions, computer terms, tech glossaries and cheat sheets – We are the leading online tech dictionary and encyclopedia. Internet: <<http://whatis.techtarget.com>>.
- whonamedit.com = Enersen, Ole Daniel: www.whonamedit.com. Internet: <<http://www.whonamedit.com>>.
- wiktionary.org = Wiktionary. Internet: <<http://wiktionary.org>>.

wordanywhere.com = Word AnyWhere: Hindi English and Other Indian Languages Dictionary. Internet: <<http://www.wordanywhere.com>>.

wordcentral.com = Merriam-Webster's Word Central. Internet: <<http://www.wordcentral.com>>.

wordgumbo.com = Hare, J.B.: Wordgumbo Main Index. Internet: <<http://www.wordgumbo.com>>.

wordinfo.info = Word information about English vocabulary words derived primarily from Latin and Greek with vocabulary quizzes.. Internet: <<http://www.wordinfo.info>>.

wordorigins.org = Wilton, David: Wordorigins.org. Internet: <<http://www.wordorigins.org>>.

wordreference.com = English to French, Italian, German & Spanish Dictionary – WordReference.com. Internet: <<http://www.wordreference.com>>.

wordsmith.org = Wordsmith.Org : The magic of words. word, language, quote, quotation, anagram, dictionary, words, languages, quotes, quotations, anagrams, dictionaries. Internet: <<http://www.wordsmith.org>>.

wordspy.com = McFedries, Paul: Word Spy. Internet: <<http://www.wordspy.com>>.

yourdictionary.com = Dictionary and Thesaurus – Free Online at Your Dictionary. Internet: <<http://www.yourdictionary.com>>.

Nicht untersuchte Wörterbücher

dictionary.sakhr.com = dictionary.sakhr.com. Internet: <<http://dictionary.sakhr.com>>.

foreignword.com = Foreignword.com – The Language Site: Online dictionaries & free translation tools. Internet: <<http://www.foreignword.com>>.

glossarist.com = Glossaries & Dictionaries on all subjects from Glossarist.com. Internet: <<http://www.glossarist.com>>.

itools.com = iTools. Internet: <<http://www.itools.com>>.

kanji.org = CJK Dictionary Institute, Inc. Internet: <<http://www.kanji.org>>.

lexicool.com = Online dictionaries and language resources – lexicool.com. Internet: <<http://www.lexicool.com>>.

lexitron.nectec.or.th = LEXiTRON. Internet: <<http://lexitron.nectec.or.th>>.

rikai.com = Rudick, Todd David: Rikai.com. Internet: <<http://www.rikai.com>>.

stars21.com = World Star Free Dictionaries Translators Encyclopedias. Internet: <<http://www.stars21.com>>.

statref.com = STAT!Ref: Electronic Resources for Healthcare Professionals. Internet: <<http://www.statref.com>>.

tamilvu.org = Tamil Virtual University – Tamil Education on the web. Internet: <<http://www.tamilvu.org>>.

translatum.gr = English Greek Translation, Greek Dictionaries, Translation Services, Free. Internet: <<http://www.translatum.gr>>.

word2word.com/dictionary.html = Online Dictionaries and Translators. Internet: <<http://www.word2word.com/dictionary.html>>.

word-detective.com = Morris, Evan: The Word Detective. Internet: <<http://www.word-detective.com>>.

worldwidewords.org = Quinion, Michael: World Wide Words. Internet: <<http://www.worldwidewords.org>>.

Die Wörterbücher wurden im Mai und Juni 2009 aufgerufen.